

GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM

4 Trains par Jour, Toronto et l'Ouest

9 a.m., 9.45 a.m., 7.30 p.m., 10.30 p.m.

L'Intercolonial Limited

LE TRAIN LE PLUS BEAU ET LE PLUS RAPIDE EN CANADA

Magnifique accommodation de wagons dortoirs, salons, restaurant et de passagers pour Toronto, Détroit, Chicago, etc. Repas et rafraîchissements en route.

EPIPHANIE, 6 JANVIER

Des billets bons pour aller et retour seront émis entre toutes les gares des provinces d'Ontario et Québec, Ottawa et l'Est au

Prix d'un Billet Simple de Première Classe

bons pour aller et retour Départ les 5 et 6 janvier.

Limite de retour, 9 janvier 1911.

MONTREAL-OTTAWA

Départ à 8.30 a.m., 8.55 p.m. 8.00 p.m.

MONTREAL-SHERBROOKE-LENNOXVILLE

Départ à 8.00 a.m., 8.16 p.m., 8.15 p.m.

a. tous les jours; b. tous les jours, dimanche excepté.

Accommodation d'élégants restaurants et de chars-salons sur les trains du jour et chars-dortoirs Pullman sur les trains de nuit.

BUREAU DES BILLETS EN VILLE, 128 rue St-Jacques. Tél. Main 6905 ou gare Bonaventure.

Cartierville

Racine, Alf., jr. . . J. O. Lacroix 199
Contrecoeur

Boisjoli, Wilf. . . Aldéa Gauthier 2e cl.
Israeli

Gagnon, Arth. . . Larivière, Inc. 294
Notre-Dame de Grâces

Duncan, Samuel . . Darling &
Brady 2e cl.

Rivière du Loup

DeSarah, Nicola, épouse Salim Suaya.
R. Nicola & Cie . . Ernest Abdel-
mour 130

St-André Avellin

Ladouceur, A. E. . . Larue & Clou-
tier 3e cl.

St-Joachim de Châteauguay

Desparois, Aristide . . Ed. Auger 116

St-Michel Archange

Heins, Jos. Ls. Clément 37

St-Pierre

Bertrand, Gédéon
Presseau, O. . . . Molsons Bank 908

Ste-Scholastique

Ouellette, J. B. . . . Théo. J. Alain 149
Verdun

Germain, Lucien
Ewing, C. MacMartin et al. T. S.
Charles Larocque, m. e. c. . . Tobin

Mfg Co. 815
Germain, Lucien . . Elp. Dufresne 169

Westmount

De Rose Silverstone, épouse Israel
Blumenthal.

Dr. Rachel Lazarus, épouse Robert Blu-
menthal 1837

COUR SUPERIEURE

JUGEMENTS RENDUS

Défendeurs Demandeurs Mont-
tants

St-Laurent

Phelan, Wm. S. . . . R. Hanck 241

Saint-Martin

Clairmont, Frs. . . . Fabien Bigras 50

Ste-Rose

Clouthier, Art. . . S. Vessot & Cie 154
Dominion Textile Co. Ltd . . Frank

Reed 1e cl.
White Star Dominion et al . . T. Bro-
chu 65

COUR DE CIRCUIT

JUGEMENTS RENDUS

Défendeurs Demandeurs Mont-
tants

Dorval

Legault dit Desjardins, C. . . D. A.
Lafortune 55

Island Pond

Weatherstone, Jas. . . T. Collins 42
Lac Etchemin

Nadeau, Alph. . . Massey, Harris,
Ltd. coût seul

Lachine

Dubuc, Arm. . . A. Bergeron 36
Lamarche, jr. A. . . T. Charette 5

Nominingue

Thauvette, H. W. . . Nat. Packing
Prov. Co. 23

Rivière du Loup

Thibault, A. . . G. E. Léger et al 37
Sault au Récollet

Larivière, J. . . . L. Renaud, renv.



LA LIGNE ROYALE.

NOUVEAUX VAPEURS A TURBINE A TRIPLE HELICE.

Absolument les plus modernes.

Navires les plus rapides sur la route la plus courte.

De HALIFAX et BRISTOL

EN HIVER.

DEPARTS

De BRISTOL : — 1911 — De HALIFAX

28 déc. ROYAL GEORGE 11 jan.

11 jan. ROYAL EDWARD 25 jan.

28 jan. ROYAL GEORGE 8 Fév.

Détenteurs de tous les records sur la Route Canadienne.

Couronnement 22 JUIN 1911

19 avril ROYAL GEORGE 3 mai

3 mai ROYAL EDWARD 17 mai

17 mai ROYAL GEORGE 31 mai

La Nouvelle Malle Royale entre le Canada et la Grande-Bretagne.

Service de réfrigérateur à air froid pour le fret.

Pour Taux de Fret et de Passagers, s'adresser à

Montréal, Canadian Northern S.S. Ltd.

Edifice Banque Impériale, en haut

Toronto, Edifice Canadian Northern,

King Street W

Halifax, P. Mooney, 123, Hollis Street.

PATENTES

OBTENUES PROMPTEMENT

Avez-vous une Idée ?—Si oui, demandez le Guide de l'Inventeur qui vous sera envoyé gratis par Marlon & Marlon, Ingénieurs-Consuls, Bureaux : { Edifice New York Life, Montréal, et 907 G Street, Washington, D. C.

ALLEZ AUX

BERMUDES

Voyage aller et retour, à partir de \$20

Le vapeur rapide BERMUDIAN à double hélice, 5530 tonnes, partira à 10 a.m., les 11, 18, 25 janv. et tous les mercredis ensuite. Quille double, ventilateurs électriques, télégraphie sans fil.

ANTILLES

Le nouveau SS. GUIANA, 3,700 tonnes, le SS. PARIMA, 3,000 tonnes, le SS. KONA, 3,000 tonnes partent de New-York toutes les deux semaines à 2 hrs p.m., pour St-Thomas Ste-Croix, S-Christophe Antigua, la Guadeloupe, la Dominique la Martinique, Ste-Lucie, la Barbade et Demerara.

Pour renseignements complets, s'adresser à W. H. Henry, 288 rue St-Jacques, W. H. Clancy, 130 rue St-Jacques, Thomas Cook & Son, 530 rue Ste-Catherine Ouest, L. J. Rivet, 13 Boulevard St-Laurent, ou J. G. Brock & Co., 211 rue des Commissaires, Montréal, A. E. Outerbridge & Co., 29 Broadway, New-York; Quebec Steamship Co., Québec.

Jardine Universal Ratchet Clamp Drill.

(Perceuse à Rochet Universelle de Jardine.)

Employée dans toutes sortes de manufactures pour les réparations urgentes aux machines.

Tous les ateliers de machines et de chemins de fer devraient l'employer

Les constructeurs de ponts, les poseurs de voies ferrées et les ouvriers en constructions métalliques en ont besoin constamment.

A.B. JARDINE & CO.

HESPELER, ONT.